

**Zeitschrift:** Pionier : Zeitschrift für die Übermittelungstruppen

**Herausgeber:** Eidg. Verband der Übermittelungstruppen; Vereinigung Schweiz. Feld-Telegraphen-Offiziere und -Unteroffiziere

**Band:** 31 (1958)

**Heft:** 2

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

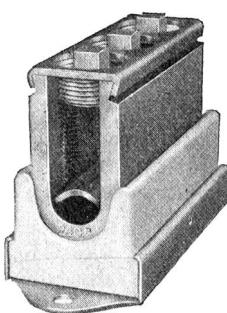
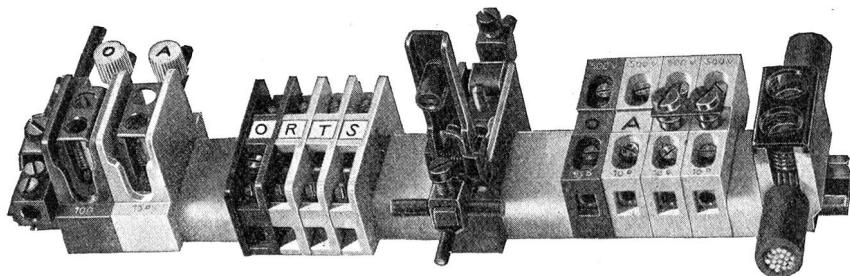
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 20.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

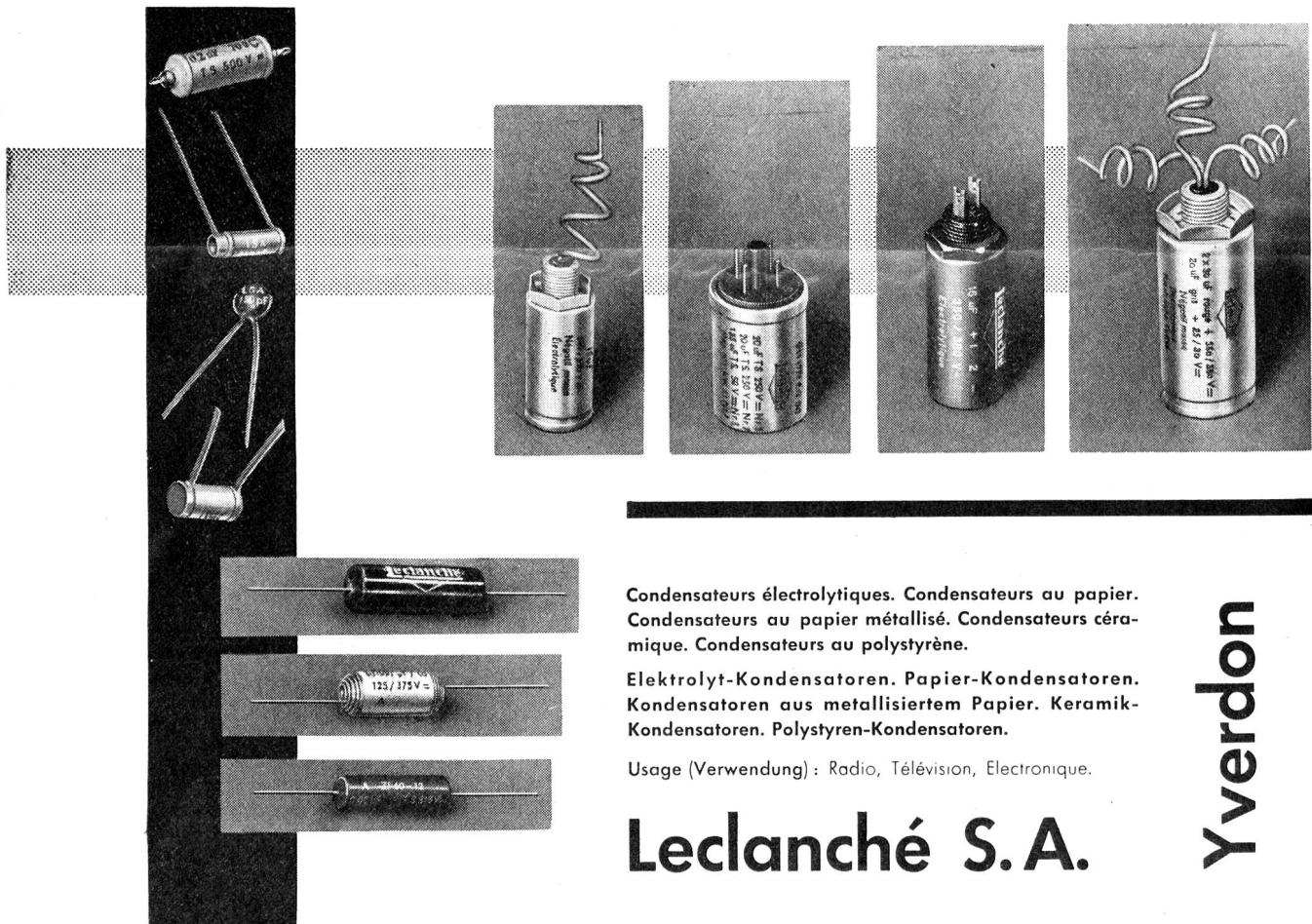


Von Steuerdrahtklemmen  
bis zu den kräftig konstruierten Abzweigklemmen  
für 240 qmm-Leiter

Nr. 2812

## das Woertz-Abzweigsystem

 OSKAR WOERTZ Basel  
TEL. (061) 34 55 50



Condensateurs électrolytiques. Condensateurs au papier.  
Condensateurs au papier métallisé. Condensateurs céramique.  
Condensateurs au polystyrène.

Elektrolyt-Kondensatoren. Papier-Kondensatoren.  
Kondensatoren aus metallisiertem Papier. Keramik-Kondensatoren. Polystyren-Kondensatoren.

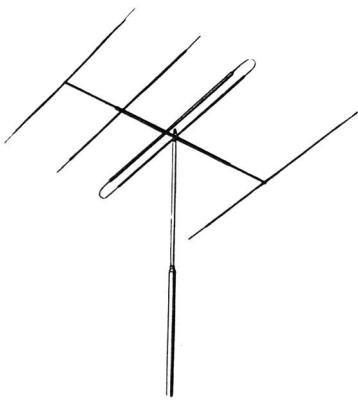
Usage (Verwendung) : Radio, Télévision, Electronique.

**Leclanché S.A.**

**Yverdon**

**Sadexan** erfrischt u. stärkt zugleich!  
Verlangen Sie bitte Gratismuster

SADEC AG., Rüti ZH



Für Radio und  
Fernsehen

Für alle  
Übermittlungs-  
anlagen im  
UKW-Gebiet  
eignen sich am  
besten

## WIPICT-Antennen

Auskunft über Radio- und Fernsehantennen erhalten  
Sie im Fachgeschäft

Für Sendeantennen wenden Sie sich an den  
Fabrikanten

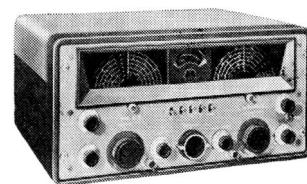
**W. Wicker-Bürki Zürich 11/57**  
Telephon (051) 46 98 94

ÄLTESTE ANTENNFABRIK DER SCHWEIZ

# hallicrafters

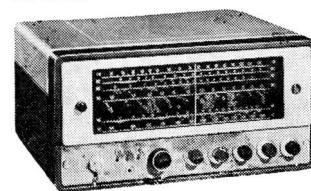
Die weltbekannten Communications-Empfänger  
bieten ein Maximum an Leistung und Stabilität

**Modell SX 88** mit  
durchgehendem Empfangs-  
bereich von 535 Kc bis 33,3 Mc  
— Kristallgesteuerter zweiter  
Überlagerungsszillator  
— 6stufiger Bandbreitenregler  
250 c bis 10 Mc  
— BFO-AM-CW-SSSB-ANL  
— Doppelkonversion der ZF-  
Kanäle - 10 Watt Output  
— 20 Röhren



Fr. 4750.—

Fr. 2548.—



## Modell SX 62-U

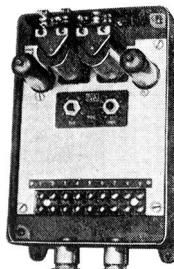
m. durchgehendem Empfangs-  
bereich von 540 Kc bis 109 Mc  
— 6 Wellen - 16 Röhren  
— AM/FM - BFO - AVC - ANL  
— Kristallfilter - 2 HF und 3 EF  
— 2 ZF-Kanäle:  
455 Kc und 10,7 Mc  
— Kristallselektivität 6 stufig  
einstellbar  
— Eingebauter Eichquarz

GENERALVERTRETUNG FÜR DIE SCHWEIZ:  
**JOHN LAY, LUZERN—ZÜRICH**

**DECOLLETAGE A.G.**  
**GRENCHEN SCHWEIZ**

Aus meinem  
Fabrikationsprogramm:

Solenoid-Magnet- und Motorventile;  
1-4 Wegventile  
Solenoidventile für schlagfreies  
Schliessen (speziell für Wasser)  
Flussmelder  
Drosselklappen



Elektronische Geräte  
Flammenwächter  
für Oelfeuerungen  
Türöffner  
Tageslicht-Schalter  
(sog. Dämmerschalter)  
Kontakt-Schutzrelais usw.

## W. IMOBERSTEG DIPLO. ING.

Fabrik elektrischer Apparate  
Nussbaumen b. Baden Telefon 056 / 2 77 79



Das



## -FM-Radiotelephon

ist unabhängig von Wetter und Klima, von Zeit und Ort, stets zur klangtreuen Übertragung von Befehlen und Rapporten bereit.

Unsere Spezialisten beraten Sie gerne.



80022 - VI

AKTIENGESELLSCHAFT  
**BROWN, BOVERI & CIE.**  
**BADEN**